Ù„Ø±ØºÙˆÙ†ÙŠ ÚšØ§Ø±ÙˆÙ†Ù‡ â€“ Ù†Ù‡Ù…Ù‡ Ø¨Ø±Ø®Ù‡ (Ø²Ø±Ù†Ø¬)

Ù¾ÙˆÙ‡Ø§Ù†Ø¯Ø±Ø§Ø²Ù‚ÙŠ Ù†Ú“ÙŠÙˆØ§Ù„
Wednesday, 06 May 2009

Ù„Ø±ØºÙˆÙ†ÙŠ ÚšØ§Ø±ÙˆÙ†Ù‡ – Ù†Ù‡Ù…Ù‡ Ø¨Ø±Ø®Ù‡ (Ø²Ø±Ù†Ø¬)(Ù…Ø¯ÙŠÙ†Ø© Ø§Ù„Ø¹Ø°Ø±Ø§) Ø²Ù…Ù^Ú

Ø¯Ù„ Ø§ÙˆÚšØªÙŠ Ø§Ùˆ ØØªÙ‰ Ø¯ Ø°Ø§Ù„ ØªÙˆØ±ÙŠ Ù¾Ù‡ Ø²Û• Ù…Ø¹Ø¬Ù…Ù‡ Ø§Ùˆ Ø¯ Ø§ÙˆØ§Ø² Ø¯ Ø´Ø¨Ø§Ù‡Øª
Ù¼ÙˆÙ„Ùˆ Ø¶Ø¨Ø· Ø§Ø±Ø¬ØÙŠØª Ù„Ø±ÙŠ.Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ù¾Ù‡ Ø¨Ø§Ø¨ ÙƒÙ‡ Ø¯ Ù¾ÙˆØ±ØªÙŠÙ†Ùˆ Ú…Ø±Ú«Ù†Ø¯Ùˆ
Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø¯ ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ù†Ø§Ù…Ø¹Ù„ÙˆÙ… Ù…Ø¤Ù„Ù• Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ú« Ø¯ ØªØ³Ù…ÙŠÛ• Ø¯ ÙˆØ¬Û• Ù¾Ù‡ Ù…...
ÙˆØ²Ø§Ù„, Ø§Ù„ØØ¯ÙŠØª ÙƒÙ‡ Ù…Ø¹Ø±Ø¨ ÙƒØ±Ø¯Ù‡ Ø§Ù†Ø¯ØŒ Ø¢Ù† Ø²Ø§Ù„ ÙƒÙ‡Ù† Ø§Ø³Øª Ùˆ Ø²Ø§Ù„ Ù†Ùˆ Ø
Ø¨ÙˆØ¯ Ø²Ø±Ù†Ú¯ Ú¯ÙˆÙ•ØªÙ†Ø¯. Ùˆ Ø¨Ø²Ø±Ú¯Ø§Ù† Ù‡Ù…Ù‡ Ø§Ø² Ø¨Ø³ÙƒÙˆ Ø³Ø§Ø®ØªÙ†Ø¯ØŒ Ù‡Ù…Ù‡ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ø
Ù…Ø¹Ù†Ø§ Ø¯Ù‡ Ø§Ùˆ Ú…Ù‡ Ø±Ù†Ú«Ù‡ Ú†Û• Ø§ØªÙ‡ Ù…Ù‡Ù…Û• Ø§Ùˆ Ù„ÙˆÙŠÛ• Ø±ÙˆØ¯Ø®Ø§Ù†Û• Ù„ÙƒÙ‡ Ù‡ÙŠØ
ØªØ´ÙƒÙŠÙ„ÙˆÙŠ Ù†Ùˆ (Ø²Ø±Ù†Ú«Ø§ ÙŠØ§ Ø²Ø±Ù†Ú« Ø¯ Ø¯Û• Ø³ÙŠÙ…Û• Ù…Ø³Ù…Ù‰ ÙƒÙˆÙ„ Ø¯ Ø¹ÙŠÙ†ÙŠ Ù…Ù†Ù
Ø§Ø³ØªØÙƒØ§Ù…ÙŠ Ø¨ÙŠÙ„Ú«Û• Ø§Ùˆ Ù¾Ù‡ Ø¯Û• Ø§Ø±ØªØ¨Ø§Ø· ÙŠÙˆÙ‡ ØªØ§Ø±ÙŠØ®ÙŠ ÙˆØ§Ù‚Ø¹Ù‡:Ú…Ø±Ù†Ú«
ÚšØ§Ø± Ø³Ø§Ø®ØªÙ…Ø§Ù†ÙŠ Ù…Ø´Ø®ØµØ§Øª Ù„ÙƒÙ‡ Ú…Ù†Ú«Ù‡ Ú†Û• ÙŠÛ• Ø¯Ø±Ù„ÙˆØ¯Ù„ Ú©ÙŠØ¯Ù„ ÙƒÙŠØ¯Ø§Ù
Ø¯Ø§ Ø¯Ù‡ Ú†Û• Ù¾Ù‡ Ù„Ù†Ú‰Ù‡ ØªÙˆÚ«Ù‡ Ù¾Ù‡ Ø¯Û• Ù‡ÙŠÙƒÙ„Ù‡ Ù…Ø¹Ù„ÙˆÙ…Ø§Øª ÙˆÚ“Ø§Ù†Ø¯Û• ÙƒÙŠÚ–Ù‡.Øª
Ù…Ø³ØªØÙƒÙ… Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù† Ù„Ø±ÙŠØŒ Ú†Û• Ù‡ØºÙ‡ Ù‡Ù… Ø¯ Ú…Ù˜ ÚšØ§Ø±ÙˆÙ†Ùˆ Ú…Ø®Ù‡ Ù…ØªØ´ÙƒÙ„, Ø
ØªØ¹Ù„ÙŠÙ… Ùˆ ØªØ±Ø¨ÙŠÙ‡ Ù„ÙŠØ¯Ù„ÙŠ ÙˆÙŠ.Û- Ø§Ùˆ Ø¨Ù„ Ø²Ø±Ù†Ø¬ ÙŠÙˆ Ø¯Ø§Ø³Û• ÚšØ§Ø± Ø¯ÙŠ Ú†Û• Ø¨Ø§Ø
Ù¾Ø±Û• Ø§ÙˆØ¨Ù‡ Ø±Ø§Ø§Ù¾ÙˆØ±ØªÙ‡ ÙƒÙˆÙŠ Ø®Ù¾Ù„ Ø¨Ø§ØºÙˆÙ†Ù‡ Ø§Ùˆ Ù…Ú•ÙƒÛ• Ù¾Ø±Û• Ø®Ú"Ùˆ Ø¨ÙˆÙ‰ Ø§Ù
ØªÙ… Ø´ÙŠ Ø¯Ù„ØªÙ‡ Ù‡Ø± Ú…Ù‡ Ù„ÙƒÙ‡ Ú‰ÙˆÙ„ Ú‰ÙˆÙ„ Ù†Ø¹Ù…ØªÙˆÙ†Ù‡ØŒ Ø¯ Ù„ÙˆÙŠØ§Ù†Ùˆ Ø¯ Ù¾Ø§Ø±Ù‡
Ù¾Ù‡ ØÙŠÙˆØ§Ù†Ø§ØªÙˆ Ù†Ù‚Ù„ÙˆÙŠ. Ûµ- Ø¯ Ø¯Û• ÚšØ§Ø± Ø¯ Ø®ØµÙˆØµÙŠØ§ØªÙˆ Ú…Ø®Ù‡ ÙŠÙˆ Ø¯Ø§ Ø¯Ù‰ Ú
Ø¯Ø§Ø³Û• ÚšØ§Ø± Ø¯ÙŠ Ú†Û• Ù‡ÙŠÚ… Ø¯ÚšÙ…Ù† Ù¾Ø±Û• ØªÙŠØ±Ù‰ Ù†Ù‡ Ø´ÙŠ ÙƒÙˆÙ„Ø§Ù‰ Ø§Ùˆ ÙƒÙ‡ Ú†Û•Ø
ÚšÙ‡ Ú•Ù…ÙƒÙ‡ Ù†Ø´ØªÙ‡ Ø§Ùˆ Ù‡Ù…Ø¯Ø§ Ø´Ø§Ù† Ù‡ÙŠÚ† Ú†Û•Ø±ØªÙ‡ Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø¯ ØºÙˆÚšÛ• Ù¾Ù‡ Ø´
Ù¾ÙˆØ±Û• Ú†Û• ÙˆÙˆØŒ ÙˆÙŠÛ• Ù„ÙŠØ¯Ù„ ÙˆÙŠÛ• Ø®ÙˆÚ"Ù„ Ø§Ùˆ ÙˆØ± ÙŠÛ• ÙƒÚ"Ù„. [18]Ø§ØµØ·Ø®Ø±ÙŠ Ø¯ Ø²Ø±Ù
Ú…Ø®Ù‡ Ø±Ø§Ø®ÙˆÙ¼ÙŠÚ–ÙŠ Ø§Ùˆ Ù†ÙˆØ±Û• Ø§ÙˆØ¨Ù‡ ÙˆØ± Ø³Ø±Ù‡ ÙŠÙˆ Ú•Ø§Ù‰ ÙƒÙŠÚ–ÙŠ. [19]Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬
Ø²ÙŠØ§Øª Ù†Ø§Ø² Ø§Ùˆ ØªÙ†Ø¹Ù… Ø³Ø±Ù‡ Ú"ÙˆÙ†Ø¯ ÙƒØ§Ù†Ù‡ Ø§Ùˆ Ø¯Ø§Ø³Û• ÙˆÙŠÙ„ ÙƒÙŠÚ–ÙŠ Ú†Û• Ø¯ Ø¯Û• Ù
(Û³Û¶Û¹ Ù‡Ø¬Ø±ÙŠ) Ø¯ Ù„ÙˆÙ‰ Ù„Ú©ÙŠÙƒØ± Ø³Ø±Ù‡ Ø¯ Ø§Ù…ÙŠØ± Ø®Ù„Ù• Ù¾Ù‡ Ù…Ù‚Ø§Ø¨Ù„ ÙƒÛ• Ø¯ ØÙ†Ú« Ø¯ Ù
Ø®Ø±Ø§Ø³Ø§Ù† Ù„Ú©ÙŠÙƒØ± Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ù¾Ù‡ Ù…ØØ§ØµØ±Ù‡ ÙƒÛ• Ù¾Ø§ØªÛ• Ø±Ø§ØºÙ‰ Ø¯ Ø§Ù…ÙŠØ± Ø®Ù„Ù• Ù¾Ù
Ù¾Ø§ØªÛ• Ø´Ùˆ.Ø§Ùˆ Ø¯Ù„ØªÙ‡ Ø¯ Ø®Ø±Ø§Ø³Ø§Ù† Ø§Ù…ÙŠØ±Ø§Ù† Ø§Ùˆ Ù„ÙˆÙŠØ§Ù† Ø³ØªØ§ Ù¾Ù‡ Ù„Ø§Ø³ ÙˆÙˆÚ
Ø¬Ù†Ú«Ù‡ Ù„Ø§Ø³ ÙˆØ§Ø®ÙŠØ³ØªØ§ Ø§Ùˆ Ø¯ Ø³ÙˆÙ„Û• Ù„Ù‡ Ù„Ø§Ø±Û• Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ Ø§Ø±Ú« Ù„Ù‡ ÙƒÙ„Ø§ Ú…Ø®Ù
Ø§Ùˆ Ø¹Ù…Ø±Ùˆ Ù„ÙŠØ« Ù„Ù‡ ÙˆØ®Øª Ø±Ø§Ù†ÙŠØ³Û• ØªØ± Ø¯Ù‡ Ø²ÙŠØ§ØªÙ‡ Ø²ÙŠØ§Øª ÙˆØ¯Ø§Ù† ÚšØ§Ø± ÙˆÙ‡ Ø¤ Ø
Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù†ÙŠ Ù¾Ù‡ Ø®Ù¾Ù„Ù‡ ÙŠÙˆÙ‡ Ù‚ØµÙŠØ¯Ù‡ ÙƒÛ• Ø¯Ø§ ÙˆØ§Ù‚Ø¹Ù‡ Ú‰Û•Ø±Ù‡ ÚšÙ‡ Ø¨ÙŠØ§Ù† ÙƒÚ"Û
Ø³Ù‚Ø·Ø§Ù† Ù…ØÙ…ÙˆØ¯ Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ Ø®Ù„ÙƒÙˆ Ù¾Ù‡ Ù…Ù‚Ø§Ø¨Ù„Ù‡ Ú"Ø¯ Ø·Ø§Ù‚ ØØµØ§Ø± Ø§Ùˆ Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬
Ø¨ÙˆØ¨ÙƒØ± Ø¹Ø¨Ø¯Ø§Ù„Ù„Ù‡ (Ø§Ø¨ÙˆØ¨ÙƒØ± Ø¨Ù† Ø¹Ø¨Ø¯Ø§Ù„Ù„Ù‡ Ø¯ Ø§Ù…ÙŠØ± Ø®Ù„Ù• Ø¯ Ù„ÙˆØ± Ù„Ù‡ Ø®Ùˆ
ØªÙ‡ Ù†Ù†Ù‡ Ø¤ Ø±Ø³ÙŠØ¯Ù„ÙŠ Ú†Û• Ø³Ù„Ø·Ø§Ù† Ù…ØÙ…ÙˆØ¯ Ø¯ Ú‰Û•Ø± Ù„ÙˆÙŠ Ù„ÚšÙƒØ± Ø³Ø±Ù‡ Ù„Ù‡ Ù‡Ù†Ø¯
Ø§Ùˆ Ø¯Ù•Ø§Ø¹ ÙƒÙˆÙ„Ù‡ Ú†Û• Ù†Ø§ÚØ§Ù¾Ù‡ Ù„Ù‡ Ø¹ÙŠØ§Ø±Ø§Ù†Ùˆ Ú…Ø®Ù‡ ÙŠÙˆ ØªÙ† (Ø§Ø¨ÙˆØ§Ù„ØØ³Ù† Ù
ÙˆÙƒÚ".[21]Ù„ÙƒÙ‡ Ú†Û• Ø¯ Ù…Ø®Ù‡ ÙˆÙˆÙŠÙ„ Ø´Ùˆ Ù…Ø¤Ø±Ø®Ø§Ù† Ø§Ùˆ Ø§Ø³Ù„Ø§Ù…ÙŠ Ø¬ØºØ±Ø§ÙÙŠÙ‡ Ù„ÙŠÙ
Ø§ÙˆØ¨Ùˆ Ø®Ù†Ø¯Ù‚ Ø¯ÙŠ. [22]Ø¢Ø±ÙŠØ§Ù†Ø§ Ø¯Ø§ÙŠØ±Ù‡ Ø§Ù„Ù…Ø¹Ø§Ø±Ù• Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ù¾Ù‡ Ù…ØªØ¹Ù„Ù‚ Ø
Ú‰Û•Ø± Ù…Ø³ØªØÙƒÙ… Ø¤. Ú«Ø±Ø¯ Ú†Ø§Ù¾ÙŠØ± ÙŠÛ• Ø®Ù†Ø¯Ù‚ Ø¯Ø±Ù„ÙˆØ¯ Ø§Ùˆ Ù¾Ù†Ú•Ù‡ Ø§ÙˆØ³Ù¾Ù†ÙŠØŒ
ØªØ¹Ù…ÙŠØ± Ø¬ÙˆÚ" ÙƒÚ"Ù‰ Ø¤ Ú†Û• Ù‡ØºÙ‡ ØªÙ‡ ÙŠÛ• Ø§Ø±Ú« ÙˆØ§ÙŠÙ‡. Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¨Ø§Ø²Ø§Ø±ÙˆÙ†ÙˆØŒ
ÙˆØ±ØªÙ‡ Ø¹Ø§Ù… Ù‚ØªÙ„ ÙƒÚ"Ù„ Ø§Ùˆ Ø¯ ÚšØ§Ø± Ø¯ ÙˆØ±Ø§Ù†ÙˆÙ„Ùˆ ØÙƒÙ… ÙŠÛ• ÙˆÙƒÚ" Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ ÚšØ
Ø¯Ø§ ÚšØ§Ø± Ø¨ÙŠØ®ÙŠ ÙˆÚ† Ø´ÙˆÙ‰ Ø¤.[23]ÙŠØ¹Ù‚ÙˆØ¨ÙŠ Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø¯ Ø¨Ø§Ø±Ùˆ Ù¾Ù‡ Ù…Ø¨ØØ« ÙƒÛ
Ù„Ø±ÙŠ Ú«Ø±Ø¯ Ú†Ø§Ù¾ÙŠØ± ØªØ±Û• ÙŠÛ• Ø®Ù†Ø¯Ù‚ Ø¯ÙŠ Ø§Ùˆ Ù¾Ù†Ú•Ù‡ Ø¯Ø±ÙˆØ§Ø²Û• Ù„Ø±ÙŠØŒ Ø±ÙˆØ¯Ø®
Ø¹Ø±Ø¨Ùˆ Ø¯ Ù„ÚšÙƒØ± Ø¯ÙˆÙ‡Ù… Ø³ØªÙˆÙ† Ú†Û• Ø¯ Ø§Ù•ØºØ§Ù†Ø³ØªØ§Ù† Ø¬Ù†ÙˆØ¨ Ù„ÙˆÙŠØ¯ÙŠØ² ÙˆÙ„Ø§ÙŠØªÙ
Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ú‰Û•Ø± Ù„ÙˆÙ‰ ÚšØ§Ø± Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ÙŠØŒ Ú†Ù† ÙŠÙŠ ÚšØ§Ø± (Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù†) Ø¯ ØØµÙ† (Ù
Ø§Ùˆ Ø¨Ø§Ø±Ùˆ (ØØµØ§Ø±) Ø¯Ø±Ù„ÙˆØ¯Ù„ÙˆÙ†ÙƒÙŠ Ø¯ÙŠ Ú†Û• Ú«Ø±Ø¯ Ú†Ø§Ù¾ÙŠØ± ØªØ±Û• Ø®Ù†Ø¯Ù‚ Ø§ÙŠØ³ØªÙ
Ø§Ùˆ Ø¯ Ø¯Û• Ù¾Ù‡ Ù…Ù†Ú• ÙƒÛ• ÙŠÛ• ÙŠÙŠ Ù„ÙˆÚ" Ø¯Ú˜ (ÙƒÙ„Ø§) ÙˆØ±ØªÙ‡ Ø¢Ø¨Ø§Ø¯Ù‡ ÙƒÚ"Ù‡ØŒ Ø¯ Ø¯Ú˜ Ú«
Ù†ÙˆØ Ø¨Ù† Ù…Ù†ØµÙˆØ± Ø¯ Ù„ÚšÙƒØ±Ùˆ Ù¾Ù‡ Ù…Ù‚Ø§Ø¨Ù„ ÙƒÛ• Ù„Ù‚Ù‡Ø±Ù…Ø§Ù†Ø§Ù†Ù‡ Ø¯Ù•Ø§Ø¹ ÙˆÙƒÚ"Ù‡ Ø§
Ø³ØØ§Ø¨ Ø¯Ø± ØÙ•ÙŠØ§Ø¶ Ø§Ùˆ Ø¬Ø§Ù…Ù‡ Ù…Ù„Ù…Ù„ Ù…Ù‰ Ø¨Ø§Ù•ØªØŒ ... Ù¾ÙŠØ±Ø§ÙˆØ§Ù† Ùˆ Ø®Ù†Ø¯Ù‚Ù‰ Ø§Ù
Ø§Ø¨Ù‚Ø§ Ù†Ù…Ù‰ ÙƒØ±Ø¯.Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¹Ù…ÙˆÙ…ÙŠ Ø³Ø§Ø®ØªÙ…Ø§Ù†ÙŠ Ù¾Ù„Ø§Ù†:ÙŠÙˆ ÙƒÙ… Ø´Ù…Û•Ø± Ù
ÙˆØ¯Ø§Ù†Û• Ø¯Ø±Ù„ÙˆØ¯Ù„ÙŠ:Û±- Ø§Ø±Ú«:Ø¯ Ø§Ø±Ú« Ù…Ù•Ù‡ÙˆÙ… Ù¾Ù‡ Ø²ÙŠØ§ØªØ±Ùˆ Ù…ÙˆØ§Ø±Ø¯Ùˆ ÙƒÛ• Ù
Ø§Ø±Ú« ÙƒÛ• ÙˆÙˆ.Û²- Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù†:Ú†Û• Ù¾Ù‡ Ø´Ù‡Ø±Ø³ØªØ§Ù† ÙŠÙ‡Ù… Ø§Ù•Ø§Ø¯Ù‡ Ø´ÙˆÙŠ ÙŠØ¹Ù†Û• Ù¾Ø®
Ø§ØØ§Ø·Ù‡ ÙƒÛ•Ø¯Ù‡.Ø§Ù…ÙŠØ± Ø§Ø¨ÙˆØ§Ù„Ù•Ø¶Ù„ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù†ÙŠ Ø¯ Ù†ÙŠÙ…Ø±ÙˆØ² Ø¯ Ù¾Ø§Ú†Ø§Ù‡Ø§Ù
ÙˆØ±ØªÙ‡ (Ø¨ÙŠØ±ÙˆÙ†) ÙˆÙŠÙ„ ÙƒÛ•Ø¯Ù‡ Ø¯ Ù‡ØºÙˆ ÙƒÙ„ÙŠÙˆ Ø§Ùˆ Ø¢Ø¨Ø§Ø¯ÙŠÙˆ Ú…Ø®Ù‡ Ø¹Ø¨Ø§Ø±Øª Ø¯ÙŠ Ú
Ø²ÙŠØ§ØªÙ‡ Ø³ØªØ§ÙŠÙ†Ù‡ ÙƒÚ"Û• Ø¯Ù‡.Ø±ÙˆØ³ÙŠ Ø¹Ø§Ù„Ù… Ø§Ùˆ Ù…Ø³ØªØ´Ø±Ù‚ Ø¨Ø§Ø± ØªÙˆÙ„Ø¯ Ù¾Ù‡ Ø¹Ù…...
ÙˆØ¯Ø§Ù†Û• ÙˆÙ‡ Ú†Û• Ø¯ Ø§Ø´Ø±Ø§Ù• Ø§Ù„Ù…Ù„Ø§Ùƒ Ø¯ Ø§Ù†ØØµØ§Ø±ÙŠ Ø³ÙŠØ§Ø¯Ø¯Ø§ Ù¾Ù‡ Ø¯ÙˆØ±Ù‡ ÙƒÛ• Ø¨
ØªØ±Ù‚ÙŠ ÙƒÙˆÙ„Ù‡ Ù¾Ù‡ Ù‡Ù…Ø§ØºÙ‡ Ø§Ù†Ø¯Ø§Ø²Ù‡ Ù„Ù‡ Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù†Ù‡ Ú«ÙˆÙ†Ø¯ Ø±Ø¨Ø¶ ØªÙ‡ Ù…Ù†Ø
Ø¬Ù…Ø¹Û• ÙˆØ±Ù• ØªÙ‡ ÙˆØ§ÙŠÙŠ Ù†Ùˆ Ù…Ù…ÙƒÙ† Ù¾Ù‡ Ø¯ØºÙ‡ Ø¬ÙˆÙ…Ø§Øª ÙƒÛ• Ø¯ Ø¬Ù…Ø¹Û• Ø¹Ù…ÙˆÙ
ØÙˆØ§Ù„Ù‡ØŒ ÙŠÙˆÙ†Ø§Ù†ÙŠ Ø³ÙƒÙ†Ø¯Ø± Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ Ø§Ø±Ú« Ø¨Ø§Ù†ÙŠ Ø¨ÙˆÙ„ÙŠ Ø§Ùˆ Ù„ÙŠÙƒÙŠ:ÙƒÙ„Ù
(Ù…Ù…ÙƒÙ† Ø²Ø±Ù†Ø¬) Ø´Ù…Ø§Ù„ ØªÙ‡ ÙŠÙˆÙ‡ Ø¨Ù„Ù‡ ÙƒÙ„Ø§ ÙˆÙ‡ Ú†Û• Ù‡ØºÙ‡ Ø§Ø±Ø¯ Ø´ÙŠØ± Ø¨Ø§Ø¨ÙƒØ§Ù
ÙƒÚ" Ø§Ùˆ Ø±ÙˆØ´Ù†Ùƒ ÙŠÛ• Ù‡Ù„ØªÙ‡ Ù¾Ø±ÙŠÚšÙˆØ¯Ù„Ù‡ØŒ Ø§Ùˆ ÙƒÙ„Ù‡ Ú†Û• Ø¯ Ù‡Ù†Ø¯ Ø¯ Ú†Ø§Ø±Ùˆ Ú…Ø®
Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† ÙƒÙ„Ø§ Ø¯Ù‡ Ú†Û• Ø§Ø±Ú« ÙˆØ±ØªÙ‡ ÙˆØ§ÙŠÙŠ Ø§Ùˆ Ø°ÙˆØ§Ù„Ù‚Ø±Ù†ÙŠÙ† Ø¨Ù†Ø§ ÙƒÚ"ÙŠ ÙˆÙ‡. Ø
Ø§Ùˆ Ù…Ù…Ø§Ù„Ùƒ Ù¾Ù‡ Ø¨Ø§Ø±Ù‡ Ù¾Û• Ú†Û• Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ù¾Ù‡ Ù‡ÙƒÙ„Ù‡ ÙŠÛ• Ø¨ØØ« ÙƒÚ"ÙŠ Ø¯ÙŠ.ÙƒÙ
Ù…Ø¤Ø±Ø®Ø§Ù† Ø§Ùˆ Ø§Ø³Ù„Ø§Ù…ÙŠ Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠÙ‡ Ù„ÙŠÚ©ÙˆÙ†ÙƒÙŠ Ú†Û• Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ù¾Ù‡ Ù…ØªØ¹
Ú…Ø®Ù‡ Ø¯ÙŠ Ø§Ùˆ Ø§Ø±Ú« ÙŠÛ• ÙˆØ±ØªÙ‡ ÙˆØ§ÙŠÙŠ Ø§Ùˆ Ù‡Ù„ØªÙ‡ Ø¯ ÙŠÙ†ÙˆÙ…ÙˆÚ"ÙŠ Ø®Ø²Ø§Ù†Ù‡ Ø³Ø§Ø²Ù„
Ø¯Ù‡.Ø§Ø¨Ù† Ù‡ÙˆÙ‚Ù„ Ù¾Ù‡ Ø¯Û• Ù…ÙˆØ±Ø¯ Ù¾Ú©Û• ÙˆØ§ÙŠÙŠ: ÙŠØ¹Ù‚ÙˆØ¨ Ù„ÙŠØ« Ø¯ Ø¬Ù†ÙˆØ¨ Ù„ÙˆÙŠØ¯ÙŠÚ• Ø
Ù…Ø§Ú¼Ù• Ù‡Ù… Ù„ÙƒÙ‡ Ø¯ ÚšØ§Ø± Ø¯ Ù†Ù†ÙˆØ±ÙˆØ¯Ø§Ù†ÙŠÙˆ Ù¾Ù‡ Ø´Ø§Ù† Ù¼ÙˆÙ„Ù‡ Ù„Ù‡ Ø®ÚšØªÙˆ Ú…Ø®
Ù…Ø§Ú¼Ù• Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø¯ ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ù¾Ù‡ ÙˆÙŠÙ†Ø§ Ø®Ø¶Ø±Ù‡ ÙŠØ§ Ø³ØªÙŠØ²Ù‡ (Ø¯ ØØ¶Ø± Ú•Ø§
(Ú«ÙˆØ´Ù‡ Ù„Ù•ÙŠ) Ù¾Ù‡ Ù†ÙˆÙ… ÙŠØ§Ø¯Ù‡ Ø´ÙˆÙŠ Ø§Ùˆ Ù¾Ù‡ Ø¯Û• ÙƒØºØªØ§Ø¨ ÙƒÛ• (Ú«ÙˆØ´Ù‡) Ø¯ Ù‚ØµØ± Ù¾Ù‡
Ù†Ú©Ø¯Û• Ù¾Ù‡ Ø¯Û• Ù†ÙˆÙ… ÙŠÙŠ Ú•Ø§Ù‰ Ø¤ Ù¾Ø®Ù¾Ù„Ù‡ Ø±Ø¨Ø¶ ÙƒÛ• Ú†Û• Ø§Ø¨Ø±Ø§Ø§Ù‡ÙŠÙ… Ø¨Ù† ØØµÙŠ
Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ù¾Ù‡ Ø±Ø¨Ø¶ ÙƒÛ• Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù† Ù†Ù‡ Ø¨Ù‡Ø± ÙŠÙˆ Ù…ØÙ„ Ø¤ Ù¾Ù‡ Û³Û¶Û° Ù‡Ø¬Ø±ÙŠ ÙƒÛ• Ø§Ù„

Ú•Ø§Ù‰ Ø¤ Ú†Û• Ù¾Ù‡ Û´Û³Û´ Ù‡Ø¬Ø±ÙŠ Ø¯ Ø³Ù„Ø¬ÙˆÙ‚ÙŠØ§Ù†Ù˜ Ù„ÚšÙƒØ± Ù˜Ø±Ù˜Ø³ØªÙ‡ Ù„Ù‡ Ù‡ØºÛ• Ú†Û• Ø¯ Ù
Ø¯ Ø¯Û• Ù…ØÙ„ Ú‰Û•Ø± Ø²Ø¨Ø±Ø¯Ø³Øª Ø¹Ø§Ù„Ù… Ø¤.ØÙ„Ù• Ø¢Ø¨Ø§Ø¯ (ØÙ„Ø§ Ø¨Ø§Ø¯):Ø¯Ø§ Ú•Ø§Ù‰ Ø²Ø±Ù†
Ù‡Ù…Ø§ØºÙ‡ Ø§Ù…ÙŠØ± Ø®Ù„Ù• ØªÙ‡ ÙŠÛ• Ù†Ø³Ø¨Øª ÙƒÙŠÚ–ÙŠ. Ù¾Ù‡ Ø¯Û• Ø³Ø±Ø¨ÙŠØ±Ù‡ Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ù
Ù†ÚšØªÙŠ Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ù¾Ù‡ ØªØ§Ø±ÙŠØ® ÙƒÛ• ÙŠØ§Ø¯ Ø´ÙˆÙŠ Ø¯ÙŠ. [33]ÙƒØ±Ù†Ú« Ø§Ù˜ Ø³Ø± Ù„Ø´ÙƒØ±:Ø
ØªØÙˆÙŠÙ„ ÙƒÚ“. [34]Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ ÚšØ§Ø± Ø¯ Ú•Ø§ÙŠÙˆÙ†Ùˆ Ú…Ø®Ù‡ ÙŠÛ˜ Ù‡Ù… Ø³Ø±Ù„Ø´ÙƒØ± Ø¤ Ú†Û• ØªØ
Ø³Ø§Ø®ØªÙ…Ø§Ù†Ù˜Ù†Ù˜ Ø³Ø±Ø¨Û•Ø±Ù‡ ÙŠÙ˜ Ø´Ù…Û•Ø± ÙƒÙ˜Ú…Û• Ø§Ù˜ Ø³Ø±Ø§ÙŠÙ˜Ù†Ù‡ Ù‡Ù… Ø¯Ø±Ù„Ù˜Ø¯Ù„
Ø³Ø±Ø§Ù‰ Ø§Ø±ØªØ§Ø´ÙŠØŒ Ø³Ø±Ø§Ù‰ Ø§Ø¨Ù˜ Ø¬Ø¹Ù•Ø± Ù‚Ù˜Ø³ÙŠØŒ Ø³Ø±Ø§Ù‰ Ø§Ù…Ø§Ù… Ù•Ø§Ø®Ø± Ø¨Ù†
Ù…ØÙ…Ø¯ Ø¨Ù† Ø§Ø¨Ø±Ø§Ù‡ÙŠÙ… Ù‚Ù˜Ø³ÙŠ Ø³Ø±Ø§Ù‰ØŒ Ø³Ø±Ø§Ù‰ ØÙ…Ø¯Ø§Ù† ÙŠØÙŠÙ‰ Ø¯Ø§ Ø³Ø±Ø§Ù
Ø§Ù˜ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Û• ÙŠÛ• Ø¯ ØµØ§Ù„Ø Ø¯ Ø·Ø±Ù•Ø¯Ø§Ø±Ø§Ù†Ù˜ Ù¾Ø± Ù…Ø® Ø¨Û•Ø±ØªÙ‡ ÙƒÚ“ÙŠ.[35]Ø¯ Ø²Ø±Ù†
Ø¯Ù‡.Ø§Ù˜ Ø¯ Ø¯Û• Ø¨Ø§ØºÙ˜Ù†Ù˜ Ú…Ø®Ù‡ ÙŠÛ• Ù…Ø´Ù‡Ù˜Ø± Ø¨Ø§Øº Ø¯ (Ù…ÙŠÙ…Ù€Ù€Ù˜Ù† Ø¨Ø§Øº) Ø¤ Ú†Û• Ø
Ù¾Ù†Ú•Ù‡ Ø¨Ø§Ø²Ø§Ø±Ù˜Ù†Ù‡ ÚšÙŠÙŠ Ú†Û• Ú‰Û•Ø± Ù…Ø¹Ù…Ù˜Ø± Ø§Ù˜ Ø¯ Ø®Ù„ÙƒÙ˜ Ú«Ú¼Ù‡ Ú«Ù˜Ú¼Ù‡ Ù¾Ùƒ
Ø¨Ø§Ø²Ø§Ø± Ù¾Ù‡ Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù† ÙƒÛ• Ø¯ Ù•Ø§Ø±Ø³ Ù„Ù‡ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Û• Ú…Ø®Ù‡ Ø¯ ÚšØ§Ø± Ø¯ Ø±Ø¨Ø¶ Ø¯ Ù
Ø³Ø±Ù‡ Ù…Ø¹Ø§Ø¯Ù„ Ø¯Ù‡ ÚšÙŠÙŠÙŠ. [36]Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ù„Ù‡ Ø¯Û• Ø¨Ø§Ø²Ø§Ø±Ù˜Ù†Ù˜ Ø¨Ø± Ø¹Ù„Ø
Ø¨Ø§Ø²Ø§Ø± Ø¤.Ù‡Ù…Ø¯Ø§ Ø´Ø§Ù† ÙŠÙŠÙ˜ Ø¨Ù„ Ø¨Ø§Ø²Ø§Ø± Ù‡Ù… Ø¤ Ú†Û• Ø³Ø±Ø§Ø³ØªÙ‡ ÙŠØ§ Ù¾ÙŠØ±Ø§Ø³ØªÙ‡
Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Ù˜ Ù¾Ù‡ Ù‡ÙƒÙ„Ù‡ Ù¾Ù‡ Ø²ÙŠØ§ØªÙ˜ ØªØ§Ø±ÙŠØ®ÙŠ Ø¢Ø«Ø§Ø±Ù˜ ÙƒÛ• ÙƒÙ˜Ù… Ú†Û• Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ
Ø¯ ÚšØ§Ø± Ø¯ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Ù˜ Ù¾Ù‡ Ù†Ù˜Ù… ÙŠØ§Ø¯ÙŠÚ–ÙŠ Ø®Ù˜ Ø¯Ù„ØªÙ‡ Ù¾Ù‡ ÙŠÙŠÙ˜ Ú…Ù‡ ØªÙ•ØµÙŠÙ„ Ø³Ø±
ÙŠØ§Ø¯Ù˜Ù†Ù‡ ÙƒÙ˜ÙŠ: Ø¯ Ø´Ø§Ø±Ø³ØªØ§Ù† Ø§Ù˜ Ø¯ Ù‡ØºÙ‡ Ø¯ Ø±Ø¨Ø¶ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Û• Ù…Ø¹Ø±Ù•ÙŠ ÙƒÙ˜ÙŠ Ú†
Ù„Ù˜ÙŠØ¯ÙŠØ² Ù¾Ù‡ Ù„Ù˜Ø±ÙŠ Ø¨Û•Ø±ØªÙ‡ ÙƒÙŠÚ–ÙŠ Ø§Ù˜ Ú…Ù‡ Ø±Ù†Ú«Ù‡ Ú†Û• Ø¯ Ù•Ø§Ø±Ø³ Ù„Ø§Ø±Ù‡ Ù„Ù‡ Ø
Ø¯ Ø®Ø±Ø§Ø³Ø§Ù† Ù„Ø§Ø± ØªØ±Û• ØªÙŠØ±ÙŠÚ–ÙŠ Ø§Ù˜ Ø¯ ÙƒØ± ÙƒÙ˜ÙŠÙ‡ Ù„Ù‡ ÙƒØ¨Ù„Ù‡ Ú†Û• Ù˜Ø±ØªÙ‡ Ù†Ú˜Ø
ØªÚ« Ø±Ø§ØªÚ« Ø®Ø§ØµÙ‡ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Ù‡ Ø¯Ù‡ Ú†Û• Ø¯ ØÙ†Ù˜Ø¨ Ø®Ù˜Ø§ØªÙ‡ ÙŠÛ• Ù…Ø® Ø¯ÙŠ Ø§Ù˜ Ø¯ Ø·Ø¹Ø
Ø¯Ø§Ø³Û• Ø¶Ø¨Ø· Ø§Ù˜ Ù…Ø¹Ø±Ù•ÙŠ ÙƒÚ“ÙŠ Ø¯ÙŠ:- Ø¨Ø§Ø¨ Ù…ÙŠÙ†Ø§ (Ø¨Ø§Ø¨ Ù…ÙŠÙ†Ø§ Ø¯ Ù•Ø§Ø±Ø³ Ù¾Ù‡ Ø
(Ø´ØªØ§Ø± Ø§Ù˜).- Ø³Ø± Ø¯Û• Ù˜Ø±Ù˜Ø³ØªÙ‡ Ø¨Ø§Ø¨ Ø´Ø¹ÙŠØ¨.- Ø§Ù˜ Ù˜Ø±Ù¾Ø³Û• Ø¨Ø§Ø¨ Ù†Ù˜Ø®ÙŠÙƒ (Ù†Ù˜Ø®ÙŠØ
(Ø¸Ø§Ù‡Ø±Ø§Ù‹ Ø¨Ø§ÙŠØ¯ Ø§Ø³Ù¾Ø±ÙŠØ³ Ù˜ÙŠ Ú†Û• Ø¯ Ø¢Ø³ Ú•ØºÙ„Ù˜Ù„Ù˜ Ø¯ Ù…ÙŠØ¯Ø§Ù† Ù¾Ù‡ Ù…Ø¹Ù†Ø§ Ø
Ø¨Ø§Ø¨ Ø±Ù˜Ø²Ú«Ø§Ø±Ø§Ù† (Ø±Ù˜ÙŠÚ«Ø±Ø§Ù†)- Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ù¾Ù‡ ØªØ§Ø±ÙŠØ® ÙƒÛ• ÙŠÙŠÙ˜Ù‡ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²
ØÙ„Ù˜Ø§Ú«Ø±Ø§Ù† Ú†Û• Ù¾Ù‡ Û³Û¹Û¶ Ù‡Ø¬Ø±ÙŠ Ø¯ Ø³Ù„Ø·Ø§Ù† Ù…ØÙ…Ù˜Ø¯ Ø¯ Ù…Ø±ÙŠØ§Ù†Ù˜ Ù„Ù‡ Ø®Ù˜Ø§
Ø§ØµØ·Ø®Ø±ÙŠ Ú…Ø®Ù‡ Ø¨Ù„ Ù‡ÙŠÚ… ÙŠÙŠÙ˜Ù‡ Ø§Ø³Ù„Ø§Ù…ÙŠ Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠÙ‡ Ù„ÙŠÙƒÙ˜Ù†ÙƒÙŠ Ù¾Ø±ØªÙ‡ Ø
Ø¯ÙŠØ§Ø±Ù„Ø³Ù˜ Ø¯Ø±Ù˜Ø§Ø²Ù˜ Ù†Ù˜Ù…Ù˜Ù†Ù‡ Ù‡Ù… Ø§Ø®Ø³ØªÙ„ÙŠ Ø¯ÙŠ. [39]Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ Ø¬Ù†Ù˜Ø¨ ØªØ§Ø§
Ø²Ø§Ù‡Ø¯Ø§Ù† ÙŠØ§ Ø¬Ø§Ù„Ù„): Ø¯Ø§ ÚšØ§Ø± Ø¯ ÙƒØ± ÙƒÙ˜ÙŠÙ‡ Ø¯ ÚšØ§Ø± Ø¯ Ø¬Ù†Ù˜Ø¨ Ù¾Ù‡ Ù¾Ù†Ú•Ù‡ Ù……Ù
ÙŠØ§ ØªØ§Ø±Ø§Ø®Ù˜Ù†) Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø¯ Ø³Ø±Ø§ÙŠØ§Ù† Ø¯ Ø¨Ù„Ù˜Ù˜Ùƒ Ú…Ø®Ù‡ Ø¯Ù‡.- Ø³Ø§Ø±Ø§ØªØ§Ø± (ØØµØ
Ù„Ù˜ÙŠØ¯ÙŠØ² Ø§Ù˜ Ø¯ Ù†ÙŠÙ…Ø±Ù˜Ø² Ø¯ Ú†Ø§Ø± Ø¨Ø±Ø¬Ùƒ Ù¾Ù‡ Ø®ØªÙŠØ² ÙƒÛ•[40]. Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ Ø³ÙŠØ³Ø±
Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ù¾Ù‡ Ø´Ø±Ù‚ ÙƒÛ•.- Ø¨Ø§Ù˜: ÙŠÙ˜ Ù‚Ù˜Ù‰ ÙƒÙ„ÙŠ Ø¯ÙŠ Ø§Ù˜ Ø¯ Ù†ÙŠØ´Ùƒ Ù„Ù‡ Ù…Ø±Ø¨Ù˜Ø·Ø§ØªÙ˜ Ú…
Ø§Ù•ØºØ§Ù†Ø³ØªØ§Ù† Ø¯ Ù„Ø±ØºÙ˜Ù†ÙŠ ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ù¾Ù‡ Ø§Ù˜Ú–Ø¯Ù˜ ÙƒÛ• Ø¯ Ø¢Ø³ÙŠØ§ Ø¯ Ø¯Û• Ø³ÙŠÙ…Û• Ù
Ø®Ø§Ù˜Ø±Û• ÙƒÙ… Ø§ØµÙ„Ù˜ Ø®Ù¾Ù„ Ù‡Û•Ù˜Ø§Ø¯ Ø§Ù˜ Ø®Ù„ÙƒÙ˜ØªÙ‡ Ø®Ø§ÙŠÙ†Ù˜Ø¹Ù†Ø§ØµØ±Ù˜ Ù¾Ù‡ Ø¨Û• Ø
Ø²Ø±Ù†Ø¬ ÚšØ§Ø± Ú…Ù˜ Ù¾ÙŠÚ"Û• Ù¾Ù‡ Ø²ÚšØªÙ‡ Ø²ÙŠØ§Øª Ø±Ù˜Ù†Ù‚ØŒ Ø¨Ø±Ù…ØŒ Ø¢Ø¨Ø§Ø¯Û• Ø³Ù†Ø±Ù‡ Ù
Ù‡Ø¬Ø±ÙŠ /Û±Û³Û¶Û³ Ù…ÙŠÙ„Ø§Ø¯ÙŠ Ø¯ Ú«Ù˜Ú‰ ØªÙŠÙ…Ù˜Ø± Ù„Ù‡ Ø®Ù˜Ø§ Ø¯ Ù‡ØºÙ‡ Ø¯ Ù¾ÚšÛ• Ø¯ Ù…Ø§ØªÙ
Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† ÙƒÛ• Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø¯Ù‡Ù‚Ø§Ù†Ø§Ù†Ù˜ ØªÙ‡ Ù˜Ø±ØªÙ‡ Ù„ÚšÙƒØ± Ø¯ Ù…Ø´Ø± Ù…Ù„Ùƒ (Ù……
Ø¨Ø±Ù…Ù‡ Ú‰ÙƒÙ‡ Ø³ÙŠÙ…Ù‡ Ù¾Ù‡ Ø±ÙŠÚ«Ø²Ø§Ø±Ù˜ Ø§Ù˜ ÙƒÙ†Ú‰Ù˜Ø§Ù„Ù˜ Ø¨Ø¯Ù„Ù‡ Ø´Ù˜Ù‡.[42]Ø´Ø§Ù‡Ø±Ø
ØºÙ˜Ù†Ø¯Û• Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ù„Ø§ Ù…ØÙ˜Ù‡ ÙƒÙ˜Ù„Ù˜ ØªÙ‡ Ø¨Ú‰Ù‰ Ù˜Ù˜Ù‡Ù„ÙŠ Ø§Ù˜ Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø´Ø§Ù
Ø³ÙŠØ§Ù„ÙŠ ÙƒÙ˜Ù„Ù‡ Ø§Ù˜ Ù¾Ù‡ Ø´Ø±Ù‚ ÙƒÛ• Ø¯ Ø¢Ø³ÙŠØ§ Ø¯ Ú‰Û•Ø±Ù˜ Ú«Ú¼ Ù‡Ù•Ù˜Ø³Ù˜ ÚšØ§Ø±Ù˜Ù†Ù˜ Ú…Ø
Ù˜Ø±Ø§Ù†Ù˜Ù„Ù˜ Ù¾Ù‡ Ù†ØªÙŠØ¬Ù‡ ÙƒÛ• ÙŠÙŠÙ˜Ù‡ Ù‡Ø³Û• Ù…Ù†Ø¸Ø±Ù‡ Ú•Ø§Ù†ØªÙ‡ Ù†ÙŠÙ˜Ù„ÙŠ Ù˜Ù‡ Ú†Û• Ø¯ Ù‡
Ù˜Ú˜Ù˜Ù„Ù‡… .Ø§Ù˜ Ø¯ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ Ù…Ú“ÙŠÙ†Û• Ù¾Ù‡ Ù†ØªÙŠØ¬Ù‡ ÙƒÛ• Ù†ÙŠÙ…Ø±Ù˜Ø² Ù‡Ù… Ù…Ú“ Ø´Ù˜ Ø
Ø§ØØ³Ø§Ø³ Ø§Ù†Ú•Ù˜Ø± ÙŠÛ• Ù¾Ù‡ ÙŠÙŠÙ˜Ù‡ Ù…Ø®Ù…Ø³ Ù¾Û• Ø§ÙŠØ³ØªÙ„ÙŠ Ø¯ÙŠ Ú†Û• ÙŠÙŠÙ˜Ø§Ø²Û• Ø¯ Ù‡ØºÙ‡ Ù
Ù„Ø±ØºÙ˜Ù†ÙŠ Ø²Ø±Ù†Ø¬ Ø¯ ÙƒÙ†Ú‰Ù˜Ø§Ù„Ù˜ Ø¯ Ø¬Ù†Ù˜Ø¨ Ù¾Ù‡ Ù„Ø³ ÙƒÙŠÙ„Ù˜ Ù…Ø§ØªØ±Û• ÙƒÛ• Ø¯ Ù†ÙŠÙ…Ø±Ù
Ú‰Ú«Ø± Ù¾Ù‡ Ù†Ø¸Ø± ÙƒÛ• Ù˜Ù†ÙŠÙ˜Ù„ Ø´Ù˜ Ø§Ù˜ Ø¯ Û±Û³ÛµÛ¸ ÙƒØ§Ù„ Ø¯ Ø§ØØµØ§ÙŠÛ• Ù„Ù‡ Ù…Ø®Û• ÙŠÛ• Øª
Û± Ø¢Ø±ÙŠØ§Ù†Ø§ Ù…Ø¬Ù„Ù‡ Û¸ Ú«Ú¼Ù‡ØŒ Û±Û³Û²Û³ØŒ Û´Û² – Û´Û· Ù…Ø®Ù˜Ù†Ù‡Û² Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠØ§ÙŠ
– Û±Û¶Û¸ Ù…Ø®Ù˜Ù†Ù‡Û² Ù…Ø¤Ù„Ù• Ù†Ø§Ù…Ø¹Ù„Ù˜Ù…ØŒ ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù†ØŒ (Û´Û´Ûµ &ndash
ØªØ§Ø±ÙŠØ®ÙŠ Ø³Ø±Ø²Ù…ÙŠÙ† Ø®Ù„Ø§Ù•Øª Ø´Ø±Ù‚ÙŠØŒ Ù„Ø³ØªØ±Ù†Ø¬ØŒ Û³Û¸Ûµ Ù…Ø®Û± Ù¾Ù˜Ø±ØªÙ†Ù‰ Ø
Û±Û²Ûµ Ù…Ø®Û² ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ø§Ù•ØºØ§Ù†Ø³ØªØ§Ù†ØŒ Ù¼Û±ØŒ Û±Û¶ Ù…Ø®Û³ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø³Ø±Ø²Ù…ÙŠÙ†
ØªØ§Ø±ÙŠØ® Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù†ØŒ Øµ Û±Û² - Û±Û³Û² Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠØ§ÙŠ ØªØ§Ø±ÙŠØ®ÙŠ Ø§Ù•ØºØ§Ù†Ø³ØªØ§Ù†ØŒ
Û´Û¸Û´ Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠØ§ÙŠ ØªØ§Ø±ÙŠØ®ÙŠ Ø§Ù•ØºØ§Ù†Ø³ØªØ§Ù†ØŒ Øµ Û²Û·Û¹Û± Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† Ø³Ø±Ø²Ù…ÙŠÙ
Û±Û¶Û´Û² Ù¾Ù˜Ø±ØªÙ†Ù‰ Ø§Ø«Ø±ØŒ Øµ Û±Û¸Û±Û± Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠØ§ÙŠ ØªØ§Ø±ÙŠØ®ÙŠ Ø³Ø±Ø²Ù…ÙŠÙ† Ù‡Ø§ÙŠ
Ù¾Ù˜Ø±ØªÙ†Ù‰ Ø§Ø«Ø±ØŒ Û±Û¹Û² Ù…Ø®Ø± Ø¯ Ø³ÙŠØ³ØªØ§Ù† ØªØ§Ø±ÙŠØ®, Û±Û¹Û¶ Ù…Ø®Û² Ø¬ØºØ±Ø§Ù•ÙŠØ§
Ø³Ø±Ø²Ù…ÙŠÙ† Ù…Ø§Ø³Ù‡ Ù‡Ø§ Ù˜ ØÙ…Ø§Ø³Ù‡ Ù‡Ø§ØŒ Ø¬Û²ØŒ Øµ Û²Û¶Û±Û² Ù¾Ù˜Ø±ØªÙ†Ù‰ Ø§Ø«Ø±ØŒ Øµ